

СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

PIK LIV.

Ч. 185.

НЬО ЙОРК І ДЖЕРЗІ СІТІ, п'ятниця, 20-го вересня 1946.

No. 185. NEW YORK and JERSEY CITY, Friday, September 20, 1946.

VOL. LIV.

ТРИ ЦЕНТИ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ
АМЕРИКИП'ЯТЬ ЦЕНТІВ ЗА ГРАНИЦЕЮ ЗЛУЧЕНИХ
ДЕРЖАВ АМЕРИКИТел. „Свобода“ BERGEN 4-0237. — Тел. У. Н. Союз: BERGEN 4-1016
4-0807THREE CENTS IN THE UNITED STATES
OF AMERICA

FIVE CENTS ELSEWHERE

ВИНАЙШЛИ ОТРУТУ ДЛЯ ВИНИЩЕННЯ ЛЮДСТВА БЕЗ БОЛЮ

Служба Хемічної Війни Злучених Держав винайшла найсильнішу досі звісну отруту, якої мала кістка ваги одної унції, вистарчить на винищення кожної людини у Злучених Державах і Канаді і то-пайки та без болю. „Коли б прийшла Світова Війна III-та моїм Богом, щоб вона не прийшла — це буде така війна, у якій переважна кількість людей може згинуть від тихої, підступної, протилуцької зброї, яка не видасть ніякого звуку, не дасть остероги, не знищить фортець, ні кораблів, ні міст, а зможе вбивати людей мільйонами — таке сказав д-р Джералд Вендт, редактор журналу „Сайєнс Ілустрейтед Мегезин“ вчасі дискусії, улажені підприємством Джералд Електрик у місті Скенектаді, Н. Й. Він теж подав до відома, що на винахід цієї отрути уряд Злучених Держав посвятив \$50,000,000, а це є дуже мала грошева сума в порівнянні з тією, яку видано на винайдення атомової бомби. Найзамітніше в цьому новому винаході це те, що отрута є невидима, бо її можна побачити шойно під мікроскопом і така дешева, що навіть мала нація може її виробляти у малій броварні; а тоді велика держава навіть з атомовою бомбою буде безсила супроти тамтої.

ПРЕЗИДЕНТ БУДЕ ВИПОЛЮВАТИ КОМУНІСТИЧ- НЕ ЗІЛЛЯ З УРЯДУ.

Дженінгс Рандолф, конгресмен з Вест Вирджинії, виявив у Вашингтоні, що президент Труман є готовий настановити комісію з урядовців, щоб „виполоти комуністів і інші підірвні елементи з урядових становищ“. Рандолф передискутував уже цю справу з президентом у Білому Домі. На тановлення такої комісії було доручено президенту з окремою підкомісією палати репрезентів. Комісія має бути назначена впродовж тижня. Комісія буде теж мати обов'язок доручати конгресові проекти законів для викорнення підірвних людей з федеральної служби.

МОРЕЙ ХОЧЕ РЕЗИГНУВАТИ ЗІ СЮ.

Філіп Морей ще не заявив, чи він зреїгує зі становища президента Конгресу Промислових Організацій, заки ще буде скликана конвенція 19 листопада. Він має становище президента в юніі сталевих робітників і тому йому важко вести працю в СЮ, де він мусів би перевести кампанію проти комуністів.

РУХ ЗА ПРИМУСОВЕ НАЛАДНАННЯ СТРАЙКІВ.

Домагання публіки, щоб завести наладнування страйків при помочі примусового посередництва, може довести до припинення страйків — таке заявив віцепрезидент Краєвого Товариства Вирітників Волтер Чамблін на річній збірці Краєвого Товариства Нафтярів в Атлантік Сіті. Він виказав на прикладі робітничих провідників у страйку моряків, як вони самі домагаються від уряду примусового посередництва. Чамблін висловив думку, що примусове посередництво значить тільки, що визначування урядом робітничої заплати, а це знову викличе konieczність, щоб уряд теж назначував ціни продуктів.

ЗА КОНТРОЛЬ ЦІН ДЛЯ МОЛОЧНИХ ВИРОБІВ.

Адміністратор Цін Пол А. Портер вийшов з домаганням назначити негайно ціни для молочних продуктів Деконтрольною Радою тому, що без такої контролі молоко, сир, масло можуть підскочити на ціні до такої висоти, що його будуть вважати за люксус.

ПЕРЕГОВОРІ В МОРСЬКІМ СТРАЙКУ НА МЕРТВІЙ ТОЧЦІ.

Зогляду на застій у наладнанні відносин між власниками кораблів й моряками на Західній побережжі перервано переговори між страйкуючими юніями СЮ і власниками кораблів у Нью Йорку. Щоб рушити справу з місця так званий „Комітет для Морської Єдності“ рішив скликати езекутивну раду з президентом СЮ Морейом до Вашингтону. Предсідник юнії моряків на Сході, Джозеф Корен заявляє, що якісь таємні сили з федерального уряду натискають на власників кораблів на Заході, щоб вони не допускали до загоди.

ПОМЕР БУВШИЙ НЕВІЛЬНИК ВАРТОСТІ \$1,500.

У Йонгстауні, Огайо, помер Джан Ватсон у віці 120 літ. Він походив з міста Рейлі в Норт Каролайні і був невольником аж до Громадянської Війни. Коли мав 10 літ, його купив власник плантації за \$1,500. Від імені власника він прибрав собі імя. Після його увільнення він став до праці на кораблях на ріці Мисісипі. Ватсон твердив, що він розмовляв з президентом Лінкольном на себе звернувши увагу шойно тоді, коли йому минуло 106 літ.

**ЯК НЕ МАСТЕ ПРАЦІ, АБО ХОЧЕТЕ КРАЩОЇ,
ЧОМУ НЕ КОРИСТАТИ З ОГОЛОШЕНЬ ЗНАМЕНИТИХ НАГОД ДЛЯ ЗА-
РІБКУ, ПОДАНИХ У ОГОЛОШЕННЯХ ВОДИХ РОБІТ У „СВОБОДІ“?**

Грін на конвенції Американської Федерації Праці домагається припинення агресивності Росії

Незгоду в Організації Об'єднаних Держав приписав советській Росії і її „комуністичним прислужникам“ Вільям Грін, предсідник Американської Федерації Праці на стейтовій конвенції цієї організації в Ракфорт, в стейті Ілліной. Він домагався припинення агресивної тактики з боку Росії і виявлення її способів у поширюванні комуністичної пропаганди серед націй з метою, щоб настроїти їх ворожо до Америки. Грін теж натаврував Конгрес Промислових Організацій (СЮ) як організацію, опановану комуністами. При помочі СЮ комуністи хочуть довести, що „Росія все має рацію в політиці, а Америка все є на зліїй дорозі“.

ВОЛЕС ЗОБОВ'ЯЗАВСЯ МОВЧАТИ ДО ПОКІНЧЕННЯ КОНФЕРЕНЦІЇ

Після розмови з президентом Труманом секретар торгівлі Генрі Волес оприлюднив заяву, що він „не буде виголошувати прилюдних заяв доки не буде покінчена конференція міністрів закордонних справ у Парижі“. Для пояснення сказав, що під конференцією він розуміє теперішню Мирову Конференцію у Парижі.

Водночас з Білого Дому оприлюднено заяву, що секретар війни і секретар моринарні заперечують наче б то вони колинебудь заявлялися за те, щоб заатакувати Росію. Це є відповідь на місце в листі секретаря Волеса до президента, в якому він писав, що в Америці є група людей, яка хоче напасти на Совети, заки вони будуть мати атомову бомбу.

КОМІСІЯ ДЛЯ МАСОВОГО ШИРЕННЯ ПРАВДИ ВІД НАРОДУ ДО НАРОДУ

Із департаменту стейту оприлюднено, що Злучені Держави поклику до життя сточленову комісію для співпраці з Організацією Об'єднаних Держав у справах виховання, науки й культури. Вільям Бентон, спеціальний асистент департаменту стейту для Прилюдних Справ пояснює, що ця комісія гратиме важку роль у масовім інформуванні одних народів просто від інших народів. Головною метою комісії буде вести боротьбу проти перелоп, які тепер позавождено в різних державах для передавання правдивих інформацій, бо 75 відсотків народів на світі поставлені тепер під цензуру урядів, а загалом поставлено 66 різних перешкод для поширення правди.

Америка пропонує прослідити усі прикордонні інциденти на Балканах

Американський представник в Раді Безпеки Гершел В. Джансон запропонував на засіданні Ради дня 18 вересня, щоб відповідний підкомітет прослідив усі інциденти здовж грецького кордону і не тільки в Альбанії, але теж в Югославії та Болгарії. Проте, пропозиція американського представника не була вислана у Формі резолюції і тому прийнято тільки пропозицію голандського представника, в якій висловлюється надія, що Балканські країни у власному інтересі припинять дальші інциденти. Дальші наради над грецькою справою відложено на пропозицію американського представника на два дні, щоб дати можливість поодиноким делегаціям порозумітися зі своїми урядами. Підчас дебат доходило знова до гострої ямніни слів між представниками Советського Союзу і його сателітів та західними державами. Американський представник заявив, що Америка відкидає „без кваліфікації“ советську піддержку обвинувачень Мануйльського, бо вони є не суттєві та висловив надію, що більшість представників прийме австралійську пропозицію, щоб цю справу зняти з порядку денного. З гострою критикою внесень Мануйльського та його самого виступив британський представник, називаючи його обвинувачення „обманом з безсумнівною метою“, „очевидним абсурдом“, „теревеннями“ і т. п. та домагався, щоб їх з місця відкинути.

ПОЛЯКИ ОСТЕРІГАЮТЬ СОЮЗНИКІВ ПЕРЕД БОЛЬШЕВИКАМИ.

Делегація американських поляків, яка на чолі з президентом Польсько-Американського Конгресу Карлом Розмарком перебувала в Парижі та вручила Мировій Конференції меморіал з протестом від 6,000,000 американських поляків проти большевицької окупації Польщі, викидає цього тижня на інспекцію таборів 500,000 польських скитальців. В розмові з американськими кореспондентами К. Розмарк заявив, що Польщу не тільки позбавлено державної суверенності, але й оточено її заговорною мовчанкою. Розмарк остерігав союзників, що коли б вони відкликали свої війська з Німеччини, то большевики дуже швидко будуть в Парижі.

АМЕРИКА І АНГЛІЯ ВІДКИДАЮТЬ КРОВОЖАДНІ ДОМАГАННЯ БОЛЬШЕВИКІВ ЩОДО СКИТАЛЬЦІВ.

Справа скитальців та Міжнародної Організації для них продовжують бути предметом нарад відповідного підкомітету Економічної та Соціальної Ради О.Д. На засіданні дня 18 вересня представник Лівану домагався, щоб не дозволяти еміграцію скитальців в мандатні території Об'єднаних Держав, або б. Ліги Народів (як напр. Палестина) без попереднього порозуміння з народами цих територій. Відкинуто цілий ряд большевицьких домагань, головню щодо примусової репатріації. Відкинуто теж большевицьке домагання, щоб їм дати листу скитальців, які перебувають в англо-американських таборах та домагання заборони проти советської і проти-репатріаційної пропаганди. Большевики дальше домагалися, щоб нова Міжнародна Організація не забезпечувала скитальців харчами, що з черги відкинуто на американсько-британську пропозицію, бо не Советський Союз, а тільки Англія і Америка дають головний вклад в бюджет цієї організації і роблять це власне з гуманітарною метою зберегти малюм людей від голодової смерті.



ЧИ ВАШЕ ЗАМОВЛЕННЯ Є ТЕЖ ТУТ? — Листи прибувають цілими мішками, а телеграми цілими обертками до бюро Фенві Парк у Бостоні із замовленнями на карту вступу на світову серію в бейсбол. У грі беруть участь такі бейсбольні ліги: Бостон Ред Сакс і Америкен Ліг. На образку є пані Марія Кадоган серед перших мішків із замовленнями на тикети.

СОВЕТСЬКИЙ СОЮЗ ЗНОВА ДОМАГА- ЄТЬСЯ БІЛЬШОСТІ ДВОХ ТРЕТИХ ГОЛОСІВ

Підчас нарад політичної і територіальної комісії Мирової Конференції советський представник Ніколай В. Новіков нагло знова зажадав більшості двох третих голосів у вирішуванні поодиноких справ та поновив советське твердження, що Франція не була голосуючим членом будької комісії в справах проєктів договорів з Дунайськими країнами. Це викликало велике здивування, бо Франція власне голосувала без обмежень. Советські домагання перепали. Ухвалено деякі клявузи в договорах з Мадярщиною, Болгарією та Італією. Советський представник Андрей Вишинський знова виступив проти американсько-британсько-французької пропозиції щодо повновластей губернатора міжнародної території Триесту.

ПРОПАВ ТРАНСАТЛАНТИЙСЬКИЙ ЛІТАК З 44 ОСОБАМИ.

Транспортний літак DC-4, що був на службі бейгійської трансатлантійської повітряної лінії Сабена та на якому було 37 пасажирів і 7 членів задоги, пропав десь поза загально вживаною повітряною лінією на Ньюфандленд (Нова Фунляндія). Досі ще не відомо, чи він був змушений до висадки, чи розбився, хоча на цю тему кружляють всілякі здогади. Інтензивні пошукування не дали ще вислідів.

СОВЕТСЬКА РУКА ЗА КОМУНІСТИЧНОЮ РОБОТОЮ В ГРЕЦІЇ.

З Атен повідомляють, що ціла підірвна робота комуністів в Північній Греції є „під закордонним впливом“. Інтензивні комунікаційні саботажі при допомозі підкладання мін та висаджування в повітря мостів, як теж комуністичний терор і провокації проти цивільного населення вказують на подвійну ціль цієї роботи: 1. Стягати репресії уряду, щоб могли обвинувачувати його перед світом за „фашистські методи“ та 2. Підготувати ґрунт для територіальних змін в користь Югославії, зглядно Болгарії. Згідно з повідомленнями зі Салоніки на югославсько-грецькому кордоні 100 советських офіцерів наглядають над воєнною підготовкою і в останніх днях туди перекинено ще дальших дві югославські дивізії.

Британська амбасада в Атенах повідомила, що „згідно з договоренням з королівсько-грецьким урядом“ минулого місяця, британська середземно-морська флота прибуде на грецькі води 20 вересня і залишиться на них до 3-го жовтня. Грецьке Головне Командування повідомило, що не має бази до твердження про безпосередню загрозу ворожого наїзду на Грецію та що подібні твердження належать до „війни нервів“, яку зараз ведеться проти Греції.

СОВЕТСЬКА ПРОПАГАНДА ПРОТИ АМЕРИКИ І АНГЛІЇ.

Московське радіо передало статтю з „Нових Часів“, в якій гостро атакується американсько-британська військову політику в поодиноких країнах, та насамперед творення військових баз. Советська пропаганда обвинувачує американсько-британську окупаційні війська, що вони „поширюють безпорядки“ та „проливають кров“ і при цьому протиставляє їм „мирну“ советську військову політику. Большевицька пропаганда твердить, що Англія й Америка збільшують свої окупаційні сили, промовчуючи факт, що власне ці країни вже три рази переводили широко-закроєну демобілізацію своїх сил в окупованих країнах.

ЗМІНИ В ІТАЛІЙСЬКОМУ УРЯДІ

З Риму повідомляють про відставку міністра скарбу Елікармо Корбіно, на місце якого іменовано Джіованні Баттіста Бертоне, який був уже підсекретарем фінансів в італійському перед-фашистському уряді. Криза італійського уряду, яка тривала два тижні, цим закінчилася при спільному зусиллі всіх партій, з огляду на вирішування долі країни на Мировій Конференції в Парижі.

ГОЛОД В УКРАЇНІ.

УПС повідомляє, на підставі тверджень очевидців, які в останньому часі втікли зі Советського Союзу, що в Східній Україні відчувається дошкульний брак харчів. В Західній Україні втікають масово мешканці східних областей, без різниці національності. Вони прокрадаються нелегально та заповнюють підвали і сутерни в малих і більших містах. Це потверджують теж листи від українців, що їх вивезено на Схід. В такій голодній обстановці зростає хвиля незадоволення серед населення, що проявляється в шораз частіших масових виступах проти комуністів. Населення Советського Союзу живе ще надіями, що війна і розвал советської імперії врятує їх від неминучої повільної смерті з голоду та злиднів.

"СВОБОДА" (Ukrainian Daily)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N.J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Classified Advertising Department, 597-7th Ave., New York 18, N. Y. BRyant 9-0582

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Поодинокі числа три центи.		Three cents a copy.	
На рік	\$7.00	One year	\$7.00
На шість місяців	\$3.75	Six months	\$3.75
На три місяці	\$2.00	Three months	\$2.00
В Джерсі Сіті і Заграницію:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	\$10.00	One year	\$10.00
На шість місяців	\$5.25	Six months	\$5.25
На три місяці	\$2.75	Three months	\$2.75
Число з суботи (з англійською Частинною):		Saturday's Issue (with Ukrainian Weekly):	
На рік	\$2.50	One year	\$2.50
На шість місяців	\$1.50	Six months	\$1.50

За оголошення редакція не відповідає.

За кожну зміну адреси платиться 10 центів.

Адреса: "СВОБОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

ВОЄННА ГІСТЕРІЯ В ЄВРОПІ

Водночас з критикою на промову секретаря торгівлі Генрі Волеса наспіли вісти про воєнну гістерію в Європі. Про це заговорили кореспонденти газет, не звязуючи з ними промови Волеса. Можливо, що промова Волеса про угодовство супроти Советів трапилася незалежно від цих настроїв, але теж можливо, що вона й мала на цілі успокоїти світ, що Америка не хоче війни.

Бо саме у цьому диво: ніхто не хоче війни, а кожен про неї говорить! Отверто про цю справу згадав конгресмен Вільям Р. Там з Огайо, який щойно вернувся із Європи і який склав звіт президентові Труманові зі своєї поїздки по Німеччині. Він висловився про це так: «Коли можливе втягнути когось у війну розмовами, то так роблять європейці своїми розмовами впродовж двадцяти чотирьох годин на день». Очевидно, що це походить з цього відвічного переконання, що війна є єдиним способом для вирішення спорів. Європейці ще не освоїлися з думкою, що на це йснує Організація Об'єднаних Держав, щоб до війни не допустити і що ця О.О.Д. ще відбуває засідання і що пробує вигладжувати непорозуміння.

Безпосередно з Парижа присилає телеграми Лудвел Денні до синдикату газет Скрипс Гаверда з описом настроїв серед делегатів і пресових кореспондентів на Мирову Конференцію. Він каже, що в Люксембурзькій палаті тільки й можна почути цитання. Чи справді Росія пре до війни? Чи вона доводиться сильна, щоб вести велику війну? У відповідь на ці запитання Денні передає погляди, зібрані серед делегатів та серед кореспондентів. Вони прийшли до висновку, що Росія лише сипле погрозами на конференції в Парижі і в Раді Безпеки Об'єднаних Держав. Цілою погрозою є бажання закрити свою слабкість у домашніх відносинах. Головною слабкістю Росії є не лише знищення внаслідок останньої війни, але ще й недорід збіжжя на Україні внаслідок посухи.

Хоч інші околиці нагородили недорід на Україні, то Росія не може зібрати відповідних харчових резервів. Совети наражаються навіть на небезпеку свободололюбних настроїв у червоній армії тим, що тримають багато дивізій в Австрії, Німеччині й інших країнах, бо це можуть дати армії прожитку в своїй державі.

Другим недоматанням Советів є нестача фабрик і машин для виробу зброї й тому вони виробляють амуніцію й зброю в окупованих ними державах.

Із згаданих ревелцій про воєнну гістерію в Європі, а зокрема в Росії замітне те, що Росія сама ширить пострах перед своєю силою, якої наділі їй бракує. З цього виходило б, що Росія переконана, що проти неї пригтовляється війна й тому сама страшиє інших. А це саме причинається до мобілізації сил проти неї, хоч війни ніхто не хоче.

АБИ БУЛО, ЯСНО

Америка — це свободна країна і далі думують протестувати проти того, що американці не дозволяють Тітові стріляти в них, як у воробів. Докишо розіслано „Відозву до всеславянської американської молоді", підписану м. і. теж Джорджем Пірінським, що є секретарем езекутиви цього „конгресу". Завданням відозви є підготовка до створення „Національної Ради клубів слов'янсько-американської молоді... що була б центром і координатором слов'янської молоді в Америці". Джордж Пірінскі є бувшим редактором болгарсько-македонської комуністичної газети „Зазнаніє". Дейлі Воркер з 2. вересня замахисто повідомляє, що в п'ятиколонному збіговіщі візьмуть участь біля 2,000 делегатів, а московська „Ізвестія" з 20. серпня зраджує, що більше (бо вона в „центрі" і більше знає) і з її повідомлення довідуємося хто гратиме головну роль на тому конгресі „американських слов'ян". Бо що ця роль припадає спеціальним висланникам Сталіна, про це не має сумніву, хоча воно й так не виглядало б. Сталінську делегацію очолює генерал Александер Гундуров, президент „Всеслов'янського Комітету" в Москві, а належать до неї товариші Олександр Корнійчук, Ванда Василівська, проф. Тимофій Горбунов, „герой Советського Союзу" Василь Козлов, секретарка „анти-фашистської Ліги советської молоді" Лідія Войнов та інженір Олександр Егурнов. Факт, що учасником першого п'ятиколонного збіговіща був м. і. теж Оскар Ланге, сьогодні „польський" амбасадор у Вашингтоні, говорить теж за себе.

Усі ці речі пригадуємо коротко більше для інформації, бо що характерно і мети заповідженого п'ятиколонного конгресу в Нью-Йорку ніхто в Америці не має сумніву. Ми тільки для порядку стверджуємо: 1. Так званий „Американсько-Слов'янський Конгрес" не має нічого спільного ані з Америкою, ані зі слов'янами, якщо не враховувати цього, що він відбувається в Америці та що в ньому візьмуть участь теж деякі американці слов'янського роду. 2. Цей конгрес є виразно під впливом закордонних сил, ворожих Америці та американському народові. Вважаємо, що американці слов'янського роду та їх організації повинні поробити відповідні заходи, щоб виказати як перед нашим урядом так і перед американським загальним справжнім характер і ціль цього конгресу та заперечувати проти надуживання імені поодиноких слов'янських на-

Микола Чубатий.

**Пора заокеанським українцям
впінутися за братів**

Положення українських скитальців в Європі стало немов на мертвій точці. З листів, що продаються зі всіх трьох окупаційних зон, себто американської, британської та французької віе якоюсь гробовою безнадійністю. Люди не бачать перед собою ніякої майбутності, бо теперішність боліча та допроваджує людину до божевілья. Вже Біг зна який раз переводять комісії провірку скитальців так немов до теперішньої провірки з насильними депортаціями булиб не вистарчаючі. Вистарчить, щоб на якийсь міжнародний організації представник червоного уряду звичаєм советського обчернювання та брехні підніс свій ехидний голос, що в таборах скриваються нацисти та фашисти, а зараз демократичні окупаційні влади беруть це за добру монету та переводять чистку — „скрінінг". Ясно, що всі українці скитальці є заклятими ворогами Советів найлютіших окупантів української батьківщини. З тим хіба ніхто з українців самостійників й не таїться, а це вже вистарчає, щоб всім навіть бувшим резидентів нацистичних концентраційних таборів клеймити нацистами. Зрештою нині вже в термінології большевиків й американці та британці це все реакціонери та фашисти. Тому країна пора вже раз покласти кінець безпідставному малтретованню людей та шарпанню їх нервів, що вже й так стоять на межі божевілья. Зрештою останні листи такі доносять про факти доволі поширеного божевілья серед скитальців. Чиж інакше бути може? Бо й нерви людини мають свою граничну видержаність. А сім літ пережитих під нацистами, комуністами, під загрозою насильних депортацій, а тепер знов ще якихсь комісій можуть людину з пересіченими нервами довести до божевілья. Цього мусить вже раз бути положений кінець.

Відмежування скитальців від світа. Замітне в останні часи явище, що мимомайже правильного отримання з окупованою Німеччиною листів приходить шораз менше а сотки листів пропагандують у безвісних канцелярій ЮНРР-и, цензури та поштового німецького апарату. Видані зарядження влади, що скитальці можуть писати тільки в чотирьох мовах — англійській, французькій, німецькій та російській прямо відітали 90 відсотків скитальців, родів, з яких ми походимо, як теж проти надуживання американської свободи для протиамериканської роботи.

Справа повороту українських скитальців „на родину" вже так ясна, що її шкода хіба жасливим „скрінінговим" комісіям" й порушувати. Українцям немає повороту „від" большевиків до влади на батьківщину, яку так горячо люблять. На Україні панує терор, релігійні переслідування та пекло для всіх активних українців. Тому проблему понад 350 тисяч українських скитальців в Німеччині, треба ставити ясно та заокеанським українцям треба в цій події розв'язки тої справи. Подавляюча більшість українських скитальців в західній Європі це західні українці, якім всупереч постановам Атлантийського Чартеру, тільки для заспокоєння кровожадних амбіцій Сталіна договорами в Ялті відібрали аліанти батьківщину. Раз ці міжконтинентальні договори відібрали соткам тисяч українців батьківщину, так їх обов'язком є дати тим людям без батьківщини, переслідуваним та гонимим за віру та за свої політичні переконання нову батьківщину. Справу треба ставити в такій площині, бо такою є дійсність.

Саме тепер починає ставати актуальною справа переселення всіх скитальців з Європи. Чуюмо, що вже поважні відділи армії Андерса мають бути укладовані одні в Канаді, другі в Бразилії чи Аргентині.

На сторінках американської преси ведеться тепер вже жива дискусія на тему побільшення американської імміграційної квоти, щоб впустити нових скитальців теж до Америки.

Другі національні групи роблять заходи за своїх країн, вносять петиції до президента, ургують сенаторів та конгресменів, мобілізують публічну думку, щоб впустили українців.

Поставивши собі таку ціль, заокеанські українці мусять ту справу як справу справедли-

чого не видко ніякої подібної акції. Станея якесь надужиття в Європі так пишеться мемуарів, але над позитивною розв'язкою справи скитальців небагато робиться на зовні.

Правда оба Комітети Конгресовий Комітет та Комітет Канадійських Українців мають пляни праці, є окремі референції для справ переселення, але ці пляни наших політичних представників та наших допомогових установ ледви чи поступлять наперед, коли ми не вийдемо з наших комнат нарад перед американське та канадійське громадянство та не поставимо справи наших скитальців на сотках публичних віч з участю тих конгресменів та сенаторів, що за пару місяців будуть потребувати голосів американських українців.

Піоніри говорять в справі своїх братів.

Наші домагання це не пусті та не неузасаднені домагання. Половину зах. Канади українські переселенці зробили з дикого степу урожайною та культивованою країною.

Позірно може видаватися, що в Злучених Державах наші брати не положили піонірських заслуг. Так на ділі не є. Під тим оглядом немає різниці поміж галицькими українцями, закарпатськими русинами чи лемками. Всі вони своїм потом розбудували вугляний промисл в Пенсильванії разом з другими європейськими виселенцями. Неодна десятка українців розбудовуючи цей нерв американського господарського життя лишилися на віки в тих своїх коморах праці. Поміж другими європейськими іммігрантами також українці своїми руками пробивали американські пішні нині шляхи, а довший процент їх поту та їх труду йшов на спільну розбудову цієї країни, що нині стала заздрістю цілого світа.

Тому справедливості немає, щоб також частину братів тих українських піонірів відібрало право візду до тої розбудованої країни свободи, коли на їх старий край прийшли буревії та люте переслідування за релігію, за спосіб життя українських батьків, дідів та прадідів.

Заокеанські українці мусять поставити теж собі означену ціль планоно підготованою та до неї прямувати. По мой думці справедливим є домагання канадійських українців, щоб до Канади впустити хоч 150 тисяч українських скитальців, бо в розвою Канади відсотково український труд дав найбільший відсоток піонірської праці. Справедливим є домагання, щоб до Злучених Держав домагатися апустити 100 тисяч українських переселенців, до Бразилії та до Аргентини по 50 тисяч.

Поставивши собі таку ціль, заокеанські українці мусять ту справу як справу справедли-

вності всієї частини... І по недовгій нараді двох генералів з двома полковниками — рішено Тимчасовому Урядові присягнути. Вище начальство з свого боку обіцяло увесь інцидент кинути в забуття...

(Дальше буде).

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

Кожний свідомий американський і канадійський українець повинен бути членом українського народного союзу.

ОЛ. ЛУГОВИЙ Права автора застерігається.

БУРЕВІЙ

Повість з часів Революції в Росії і Східній Україні в 3-х частинах.

(Другий том трилогії „ОГНЕМ І КРОВОЮ").

ПЕРША ЧАСТИНА

Зміна держави коням почала вилізати боком, вже через два дні. Запасів живності полки більше чим на три дні не мали ніколи, і в час маневрової, полевой війни. В окупованому висиджуванні на одному місці впродовж довгих місяців надлажено регулярну доставку. Тимто полки запасалися харчами на день, півтора. „Позначили" щось генерали жан-дармерії... Тось, замість хліба, круп, мяса, цукру — полкам почало інтендантство відпускати заржавлені оселеді й сочевицю... Коням, хоча вони українувалися надто повільно, привозили стухле сіно,

йому гнідому. А що самий бунд добрий господарський син, спорудив коневі дерев'яну скриньку, „кормушку", щоб зерно не розсіпалося. Висипав ячмій у кормушку, аж бачить, — щось блисло. Товчене скло — виявилось! В мінуту дано знати командантові сотні, далі в полк. Заряджено, щоб кожний пайку переглянув. Кавалки шкли, дрібні куски заліза, поломані гачки від вудок знайшлися у кожному мішку. Заряджено тоді перевести секцію трупів погинувших коней. У кожного шлунок порізно, у кожному знайдено залізо, дрітки й шкло! Подано рапорт по команді. Відмова від присяги людей — коштувала життя чотирьох десятків коней... В уланській бригаді нічого не притрапилося...

Справу загину коней вяснено. Сочевиця з ржавими оселедцями в додаток гусарам до трьох днів наприкрилася. Корпус вивозив Гиленшмид-

тові з рук! Пята донська корп'я пусного послухала. Їз знято з фронту, вказано маршрут у район 16-тої кінної. Та з півднороги дивізії завернула назад на стої становища, певно довідалася про властиву мету походу. Леш з Гиленшмидом десятих разів денно переговорювали по телефону, потурбовано самого Еверта. На милість Божу прохано здати бунт у зародку, інакше зникне карність і дисципліна, бунт пошириться по всій третій армії. А гусарська бригада задала оселеді з сочевицею, обмірковувала своє надто непевне становище, під падала під впливи кожного дня все гірших чуток, тільки... Миритися не збиралася!

Третього дня Великодні діждалися гусари гостей. Еверт вислав на бригаду шесту фіняландську стрілкову дивізію десь за Пінська. На неповних дві тисячі складу гусарських полків з півночі, сходу й пів-

дня насувалося тисяч за двадцять піхоти, гусарам зовсім невідомої. Кінні дивізії корпусу проголосили своє невмішання, чи там нейтралітет, з наявними симпатіями до бунтівників. Начальники дивізій кликали до телефону то Ромейка, то Паволоцького, уговорювали не зариватися надто далеко... Що може відіяти одна бригада, нехай і як дисциплінована, проти міліонів?... Їз знищати до ноги, або буде змушена піддатися німцям! Гірше, що в самій бригаді зачалася роздвоєння. Піднимали голову москвіди. За ними й уроженці українських провінцій заговорили про „однотелок і одного ворога, германца". Порозуміли старшини, що з плянами українізації заскоро вихопилися. Для освідомлення воцтва необхідно немало ще доложити праці, освідомлювати повільно, дати кожному свою окремішність добре зрозуміти і аж тоді братися укра-

BACK YOUR FUTURE WITH U.S. SAVINGS BONDS

Back Your Future with U.S. Savings Bonds

Благословення Святого Отця для українських скитальців і для тих, що їм допомагають.

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет повідомляє: Від Комітету Допомоги Українським Збігцям в Італії наспіло потвердження відбору другої посланки допомоги від американських українців (сто мільйонів одагів та 8 пак взуття). Частину пересланих річей Допомоговий Комітет в Римі відступив та вже переслав українським скитальцям в Австрії. В супровідному листі до Зл. Укр. Амер. Доп. Комітету у Філадельфії єпископ Іван Бучко щерзав висловлює подяку від імені скитальців і додає: „Користаємо з нагоди висилки допомоги Святого Отця для наших скитальців в Австрії і без транспортних труднощів висилаємо і Ваші дари, вважаючи це за особливо щасливу і благословенну обставину, що дари наших заокеанських братів їдуть у супроводі св. Святого Отця. Святий Отець, жертвуючи свої дари для українських скитальців в Австрії, передає для них також своє особливе батьківське апостольське благословення, а на

виступу про рівночасну висилку одягових дарів наших американських братів, передає таке саме благословення і для тих усіх, що на ці дари зложились”.
Свого листа преосв. Кир Іван кінчає:
„І я радію цілим серцем тим наявними доказами християнської добродійності і справжньої любови до своїх рідних, що виповнює шляхотні серця наших заокеанських братів, і в моїх молитвах благаю Бога Всемогучого, щоб надгородив їх усіх по мірі щедрот Свого Пресвятого Серця
„Ще раз і ще раз благословлю Вас Дорогі Браття за Вашу жертвенну працю у зв'язку з висилкою тих дарів, а через Вас складаю також подяку всім тим невідомим жертводавцям, як також усім тим, що жертвували свій труд при збірці і висилці Ваших цінних дарів, і не перестаю просити для Вас усіх найбагатшого Божого благословення”
United Ukrainian American Relief Committee
P. O. Box 1661, Philadelphia 5, Pa.

Зразок „правди” в московській „Правді”

Хто має терпелівість слідити за правдою, хай призаду мується над способами воювання московської комуністичної „Правди” проти дійсності. В початках вересня назвала ця газета „політичним генгстерством” американського амбасадора Джорджа Месерсмита ніби то за те, що він у незалежній виголошеній промові до американських ветеранів в столиці Аргентини Буенос-Айрес говорив про експанзію і загрозу комунізму по цілому світі. З цієї ніби — промови американського амбасадора московська „Правда” витягнула висновок, що Месерсмит проповідує, кончею війни з Советами.

Хто має терпелівість слідити за правдою, хай призаду мується над способами воювання московської комуністичної „Правди” проти дійсності. В початках вересня назвала ця газета „політичним генгстерством” американського амбасадора Джорджа Месерсмита ніби то за те, що він у незалежній виголошеній промові до американських ветеранів в столиці Аргентини Буенос-Айрес говорив про експанзію і загрозу комунізму по цілому світі. З цієї ніби — промови американського амбасадора московська „Правда” витягнула висновок, що Месерсмит проповідує, кончею війни з Советами.

Шукаючи за причиною напасти „Правди”, дійшли до такої „клубки”: Новинку подав 27. серпня ньюйорський комуністичний часопис „Дейлі Воркер”, однак цей новинку не повторила жадна інша газета в Америці. Щойно за тиждень, дня 2. вересня, вчасі пресової конференції з діючим

секретарем стейту Діном Ачесоном один вашингтонський кореспондент зовсім припадково поставив запит, чи це правда. Ачесон був здивований такою новинкою і з місця відповів, що він не чув нічого про таку промову Месерсмита. Крім цього він заявив, що треба дуже сумніватися, чи амбасадор міг таке сказати. Треба здогадуватися, що советський кореспондент з Вашингтону вислав про це звітження до Москви, бо за два дні московська „Правда” написала, що Месерсмит подає цю виступу „за звітженням американської преси”. А не було ніщо згадане про те, що Ачесон висловив свій глибокий сумнів, чи це правда.
Коли це сталося, почали шукати, звідки „Дейлі Воркер” узяв цю новинку. Показалося, що йому передала якась ніби — робітничка преса-агенція „Федерейтед Прес”, покликуючися на вісти не з Буенос-Айреса, де саме Месерсмит урядуює як амбасадор і

вості та милосердя ставити й в урядових колах й серед американського громадянства своїх країн. Треба тільки вірити в благородність та справедливість тих країн, а таку ціль досягнути буде можна, як не вповні, то хоч у поважних відсотках.
Новий генеральний директор ЮНРР-и Ля Гвардія обнявши провід ЮНРР-и, що має нездовго покінчити своє життя, заявив, що його головною ціллю є розпочати позитивну розв'язку справи скитальців, себто подбати про їх переселення. Підхід це на сто відсотків влучний. Однак наступного тижня по цій заяві преса донесла, що генеральний директор Ля Гвардія поїхав до Москви та мав конференцію з самим босом, Сталіном. Про що там говорили, не було донесено, тільки преса донесла, що Ля Гвардія мав дістати від Сталіна обітницю, що Совети відступлять якусь свою територію на поселення скитальців. Колиб це було правда, а бувший майор Ля Гвардія мав на душі розселення там українців, бавців та других скитальців з підсоветських територій, то це було б тільки болючим розчаруванням як мало новий директор орієнтується в справі скитальців взагалі. Ми переконані, що при его-

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

ДІТРОЙТ, МНН.

На підтримку праці Українського Конгресового Комітету.

На Мірову Конференцію зіхалися відпоручники з цілого світа. Кожний нарід хоче себележити представити і на випадок потреби боронити. Україну з ласки Сталіна заступає невиласко Мануїльський. Він не говорить так, щоб Українці помогти, але так, щоб українським народом зашкочити і то не лише тим, що в Європі, але й тим, що поза рідним краєм, напр. в Канаді та Злучених Державах.

Сталін з товаришами знищили століттями придбане українське культурне добро, яке було спільною скарбницею всіх українців, де б вони не жили. До того належить теж і добре ім'я України. Молотов у Парижі пописується большевицькими штучками і тому викладає Мануїльського на таку роботу, яка йому не до лиця перед світом. Ще може статися таке, що він скаже Україні й Білорусі викликати війну проти Америки й Великої Британії, а тоді Росія піде ніби в оборону України.

Американці це люди гостинні й тому до них вислав Сталін якусь ніби то українську культурну делегацію в Канаду й Америку. Ця делегація знову огоргло добре ім'я канадців та американців українського роду, так як Мануїльський це робить на міжнародних конференціях.

Український Конгресовий Комітет вислав свого відпоручника на Мірову Конференцію до Парижа, щоб там заперестувати проти виступів Мануїльського й інших. Ми тут мусимо зробити те саме й отримати кому слід очі на справжню місію отой „культурної ніби-української місії”.

На таку працю не треба жалувати гроші. Так і розуміють наші люди з нашого Дітройту, іменню ті, що зорганізували з наших товариств так звану філію Українського Конгресового Комітету, а ці товариства складають по \$25 річно членської вкладки. Досі зложили: Український Політичний Клуб в Норт-Дітройті, Союз Українок від 25. тов. ім. Маркіяна Шашкевича, від 92

де ця його промова мала бути виголошена, а з міста Ріо де Жанейро, отже зі столиці Бразилії, віддаленої тисячі миль на північ від Буенос-Айреса. Щойно потім департамент стейту віднісся з запитом до Месерсмита в Буенос-Айрес, а той відповів, що він нічого подібного не говорив. Тоді щойно департамент стейту оприлюднив заперечення вістки поданої московською „Правдою” про промову амбасадора Месерсмита, якої він ніколи не виголосив.
Є на світі циніки, які твердять, що людина на це має дармовий, щоб нею закрити свої думки і говорити що іншого. Мабуть з такого самого динізму комуністи назвали свою газету „Правдою”, щоб вона писала хіба те, що в світі вважається за „большевицьку правду”, а не за дійсну правду.

У. Н. Союзу, а від 5 Союзу Українок теж обидва дати, одначе ми на їх конто вже висигнували \$25 і разом вислали \$100 до У. Конгресового Комітету на пильну працю. Звізвемо й інші товариства, щоб негайно склали жертви, бо потреба нагла!

Йосиф Крупка, секр.

БРИДЖПОРТ, КОНН.

З весілля на допомогу.

Наш місцевий допомоговий комітет пильнує нагод для допомогових збірок. Так от мали ми весілля Емілії Гливи, свідомої доні загально знаної нашої громадянки Анастазії, вдови по покійнім Івані. На весілля сама мати заохотила

Англійська преса про Україну

(За Українською Інформаційною Службою, Лондон).

(за час від 15-го до 31-го липня 1946 р.)

„Таймс” (30. 7.) доносить, що Польща задумує виступити перед державами з домаганням деяких „поправок” в нових західних границях. Мажучи тепер 320 миль побережжя (замість 60 давніших) і три великі порти — Данціг, Штетин і Гдиню — і з десятком менших — Польща думає стати визначною морською державою, що своїми портами змогла би забезпечити потреби Чехії, а пізніше України і Австрії. Як бачимо, ідеї „історичної Польщі” не вмерли навіть в головах польських комуністів, які тепер рядять у Варшавським уряді.

„Скачмен” (27. 7.) приносить лист до редакції Джана Ф. Стюарта, Містого. Шкоцкої Ліги Свободи Європи. Він говорить про 160 мільйонів народів європейської цивілізації, які опинилися під советським ярмом і які твердо висловили свою волю до російського панування. До тих народів Стюарт зазначає і „сорок мільйонів українців, які не є росіянами, ані азіатами, лише культурними європейцями-християнами, народом дуже старої і великої цивілізації, якого власний республіканський уряд повалили большевики, але який ніколи не вивинив своєї згоди на большевицький режим”. Без свободи всіх тих народів, включаючи Україну, не буде мира в світі.

„Даблет” (27. 7.) займається справою біженців в британській смузі і протестує проти нового розпорядку, за яким УНРРА не має годувати і охороняти тих біженців, які є „воєнними злочинцями або колаборантами”, — застереження мабуть подиктоване впливами большевиків, що всі біженці ділять на фашистів і антифашистів, при чім антифашистами є ті, які хочуть повертатися до своєї країни, окупованої Советами, а ті, які не бажать вертати під СССР, є „воєнні злочинці, колаборанти”. Часопис наводить факт заборони в Німеччині одного часопису, видаваного одним „східно-європейським” журналістом з 26-літнім стажем, який видавав протигном п'ятиліт тайну протинімецьку часо-

перевести збірку на допомогову акцію, яка принесла \$42.50, котрі то гроші перебрала каскара нашого комітету для висилки до ЗУАД. Комітету в Філадельфії. Треба признати, що наслідники покійного Івана Гливи їдуть його слідами і пам'ятають на народні діли, як і він це за життя робив. Шкода лише, що небіжчикові не довелося діждати щасливої хвили, коли то його доня стала під шлюбний вінець.

Зогляду, що в дописі з 23. червня, при згадці про висилку збірки до ЗУА Допомогового і до Українського Конгресового Комітету я не згадала, що це було в імені ісцего Українського Допомогового Комітету, то направляю цю помилку тепер. Імен теперішніх жертводавців не записано.

Анастазія Бих.

Що писала „Свобода” тому 40 років?

20. вересня 1906 р.

МАКСИМ ГОРЬКИЙ ПРО АМЕРИКАНСЬКИХ МІЛІАРДЕРІВ.

Французька газета „Матен” надрукувала статтю Максима Горького з жартами про американських міліардерів. У ній пише Горький: „Мені здавалося, що люди, які мають стільки грошей, не можуть бути похожі на звичайних смертельників. Кожний мусить мати принаймні три животи і 150 зубів. Я гадав, що кожний такий міліардер щоденно від ранку до пізньої ночі нічого не робить, тільки їсть, а коли вже не має сили їсти, то слуги заносять його на постелю... Однак, уявіть собі, як я здивувався, коли пробував раз у такого міліардера: Передо мною сидів худий, сивий дід, брїтий, лисий, одягнений як усі люди. Усього золота на ньому тільки, що перстень, годинник і пломби в зубах.

„Ви міліардер?” — спитав я, не вірючи своїм очам. — „Так” — відповів він. — „А кількі ви мяса їсте підчас сніданку?” — „Зовсім не їм. Увесь мій сніданок складається з половини бросковини, яйця і горнятка кави”. — „Але скажіть мені, кількі разів на день ви їсте?” — „Два рази: снідаю й обідаю. Мій обід складається з зупи, білого мяса, овочів і чорної кави”. — Мені важко було повірити — пише Горький. Але ще запитався: „Щож у такому разі ви робите зі своїми грїшми?” — „При-їх помочі я здобуваю другі гроші...”

УКРАЇНЦІ У ВАНКУВЕРІ, Б. К.

Пише Мирослав Стечишин з Ванкуверу, у Бритиш Колумбії, у Канаді: У Ванкувері українців лише мала громада, та всакии воїни зійшлися 9. вересня на мітинг і заложили товариство, яке назвали „Українським Клубом”. Клуб міститься в кімнаті 17 будинку під ч. 472 Александрия Стріт. Тут є такі часописи: „Свобода”, „Воля”, „Громадський Голос”, „Свобода” (газ.), „Гайдамаки”, „Промінь”, „Л. Н. Вістник”, „Читальня”, „Громадська Думка”, „Український Вестник”. До заряду на один рік вибрали Гр. Бегара, як предсідника; а Мир. Стечишина, як секретаря. Бизнесові засідання „Клубу” відбуваються першої неділі кожного місяця.

РЕВІЗІЯ І АРЕШТУВАННЯ В РЕДАКЦІЇ „ГРОМАДСЬКОЇ ДУМКИ”.

„Кієвская Заря” доносить, що дня 30. серпня б. р. коло 6 год ранку в поміщенні редакції українського щоденника „Українська Думка” явилася поліція й жандармські урядники в цілі переведення ревізії. Ревізія б. ти теж переведені в мешканні завідавателя кнгарні „Кієвской Старіні” д. Степаненка, в друкарні Н. А. Гірича, де печаталася „Громадська Думка” й у д. Виноградової, котра займалася перекладами. Редактора „Г. Д.” Мтшешевського не було тоді в місті, то поліція перелала ревізію в його заступника Єфремова. В мешканні співробітника Жука найдені негалежну літературу і його арештували, так само, як і співробітника Холдича. Всіх в редакції зревідовано 10 осіб, арештовано ще співробітника Квасницького і Воронина і одну дівчину. В год. б. поліція запечатала льокаль „Думки” й поставила городского на сторожі.

ни оперують на захід від залізничної лінії Пінтербург-Москві. Сильна повстанська акція відбувається в районі Брянських лісів, на Білій Русі, в Надволянських провінціях, в західних областях України на Закарпатті.
Спеціальне добре організовані й узброєні повстанські загони на Україні. Вони мають свої власні бази постачання і навіть школи для старшин і оперують під одною об'єднаною командою. Советська влада практично не має контролю над тими районами, обмежую-

чись лише на міста і залізничні станції. Гірські переводи Карпатів можуть перейти лише сильні військові відділи, добре узброєні танковими авіама і артилерією. Повстанські загони головні сили складаються з дезертирів червоної армії. Серед цих загонів є дуже багато партизанів, що биліся проти німців.

Для поборювання повстанської акції, Совети вживають відділи поліції Безпеки і НК Вд. Регулярна армія уважається несповною для цієї акції.

Що їх ще можна дістати у книгарні „СВОБОДИ”

Книжки, поміщені в цій ціннику, є по кількі примірників. Тому хто скорше замовить, то це може дістане.

ІСТОРИЧНІ СЕНЗАЦІЙНІ І ВОЄННІ ОПОВІДАННЯ	
Біла машина, оповідання В. Винниченка	\$ 10
Біскавниця, суспільна студія, і Жовтєвське оповідання, М. Яцкова	\$ 50
Бо-їяна війна, збірка нарисів Василя Софронюка	\$ 10
Богдан Хмельницький в Галичині (2 історії) — Пшемко (6 історій)	\$ 10
— Дні нашої слави і недові	\$ 15
Богі жаждуть крові, написав Анатоль Франс, з французької мови переклав О. Пашук	\$ 75
Борба світів, В. Велса	\$ 40
Борні за правду, історичне оповідання А. Кашенка, 4-те видання	\$ 45
Брати Мугли, оповідання з життя дитини між звірами, Р. Кінлінга (переклав Ю. Спрій)	\$ 50
Вся людська твар з хвалою прийде і інше	\$ 15
Варіанти 1906 року. — 2. Вірші. — 3. Між бурливими філіями, драма на 4 дії, В. Бабенка	\$ 35
Великий Січовий Співаник. Офіційне видання	\$ 50
Весела банда, повний збірник веселих і жартиливих пісень і приспівів до музичних інструментів і танців	\$ 50
Вечер на хуторі біля Диканьки, повістки Микола Гоголя	\$ 15
Вибір Поезія О. Федьковича	\$ 10
Відродження, після д-ра А. Штайна написав Петро Франко, з образками	\$ 10
Від себе не втечеш, оповідання Марка Вовчка	\$ 20
Вільний чоловік і інші оповідання, Ст. Костіва	\$ 40
Вічний співаник	\$ 05
Вибір творів, Яків Шоголів	\$ 25
Вибір поезій Івана Франка і короткий начерк його життя	\$ 35
Вибір творів Осипа Юрія Федьковича	\$ 10
В затишку й на сонці та інші оповідання, нап. Юрія Квит, брош. 35, опраделена	\$ 75
Вода в природі. — Уміркований та ширий, В. Винниченка. — Заграв. — Останні „Фортуни”. — Дні нашої слави і недові	\$ 20
Воєнні пісні	\$ 15
В п'яті роковин смерті Івана Франка	\$ 10
В 60-ті роковин смерті Тараса Шевченка. Зібрав д-р З. Кузеля	\$ 10
Вступні Саво і Принагідні Мови світського змісту, уложив і виглосив О. М. Кінш	\$ 100
Вступ до метафізики, нап. Анр. Бергзон, пер. Євген Яворський	\$ 35
Веселий дозор, оповідання А. Хоміка, пер. Н. Суровцова	\$ 20
В тумані, Оповідання Л. Андрєєва. Перекл. з російської мов Ю.Т.П.	\$ 20
Галицькі анекдоти, гумористичні оповідання Мст. Руса	\$ 10
Галичина в житті України д-ра Лозинського	\$ 25

УВАГА! Повищі книжки продаємо по цінах тут поданих без опусту.

Svoboda

81-83 Grand Street, (P. O. Box 346) Jersey City 3, N. J.
(З Канади треба платити тільки американською валютою).

УВАГА! БРУКЛІН, Н. Я., І ОКОЛИЦІ! УВАГА!
УКРАЇНСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ ДІМ
216-218 GRAND ST., BROOKLYN, N. Y.
— влаштує —
ВЕЛИЧАВИЙ КОНЦЕРТ І БАЛЬ
З НАГОДИ ВІСМІЛІТНОГО СВОГО ОТВОРЕННЯ
В НЕДІЛЮ, 22. ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER 22, 1946)
Поч. точно в 5. год. попол. — Вступ (з податком) \$1.00
Головну промову виголосить д-р Л. МИШУТА. — Хор під управою проф. В. САВИЦЬКОГО. — Сольові точки і оркестра під управою проф. М. КОРИКОРИ.
Шановні Громадяни! Управа У. Н. Дому отсим запрошує всіх громадян Брукліна і околиці взяти участь в цій громадській святі та провести кілька годин у приємній оокруженні. — Комітет.

УВАГА! — ГАРТФОРД І ОКОЛИЦІ!
УКРАЇНСЬКИЙ ГОРОЖАНСЬКИЙ КЛУБ
— уряджує —
ОСТАННІЙ ПІКНІК
В НЕДІЛЮ, 29. ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER 29, 1946)
В ЛИТОВСЬКОМУ ПАРКУ LIGHT HOUSE-GROOVE
CLASTONBURY ROAD, STATION 26
Це перший і останній пікнік цього літа, що уряджує Горожанський Клуб в Гартфорд, Конн. Ми, клубовці, беремо масову участь у всіх підприємствах, місцевих і позамісцевих, тому просимо всіх наших симпатиків старших, а головню молодіж. Прийдіть всі і разом весело забавимось, за що згорі дякуємо.
Комітет Укр. Амер. Гор. Клубу.

ПРАЦЯ ДЛЯ ЖІНОК І МУЩИН—WANT ADS
Classified Department—BEGON 4-0237—BYANT 9-0582.

ПОТРІБНО МУЖЧИН
МУЖЧИН ЧИСТИТИ ВІКНА
Гарний Готель на Парк Евеню
Голоситесь до шефа інженерів
115 E. 51st ST., N. Y. C.
ПЕКАРЯ
Першої класи. Добра платня.
Голоситесь 57 East Ridgewood Ave.
Ridgewood, N. J.
Telephone Ridgewood 6-1002

ПАЛИШЕРІВ
ПОТРЕБНИЙ ДІЗЕЛІН ДОСВІД
ЛІГКА ПОСТІЙНА ПРАЦЯ
ПРИ SAND CASTINGS
ДОБРА ПЛАТНЯ
Голоситесь
MOSS INDUSTRIES
113 53rd ST.
BROOKLYN, NEW YORK

ПОТРІБНО МУЖЧИН
STEERLEJACK
Гарний Готель на Парк Евеню
Голоситесь до шефа інженерів
115 E. 51st ST., N. Y. C.

ДІВЧАТА—ЖІНКИ
ДІВЧАТ І ЖІНОК працювати у фаб-
риці, досвід не потрібний, добра
платня, приємні робочі умови.
New Superior Laundry
105 27th St., Union City, N. J.
Union 7-7369

ПОТРІБНО ЖЕНЩИН
ЖІНОК (18 до 40)
ДОБРЕ ПЛАТНА ПРАЦЯ
У ВІДДІЛІ ПАКУВАННЯ
П'ЯТ ДЕННИЙ ТИЖДЕНЬ
ГОЛОС. C. F. MUELLER CO.
Manufacturers of Macaroni,
Spaghetti and Egg Noodle products
180 BALDWIN AVE.
JERSEY CITY, N. J.
Близко до Journal Square

Американська делегація на Мировій Конференції в Парижі

Парижська мирова конференція, що почалася 29. липня, була скликана радою міністрів закордонних справ Злучених Держав, Великої Британії, Союзетського Союзу, Франції та Хіни. Цю конференцію було скликано для того, щоб ви-слушати вказівки малих держав, які воювали з Німеччиною та її сателітами в Європі, що до мирових договорів, які виробили Злучені Держави, Велика Британія, СССР та Франція для Італії, Румунії, Болгарії, Мадяричини та Фінляндії.

Делегатом від Злучених Держав на ту конференцію та провідником цілої делегації, що складається з яких сто осіб, фактично в справах політичних, економічних, воєнних та правничих є секретар державних справ — Джеймс Ф. Бірнс. До призначення на пост секретаря державних справ, Бірнс був „помішником президента“ при Ф. Д. Рузвельті, директором Бюро Воєнної Мобілізації, членом Найвищого Суду Злучених Держав та сенатором з Південної Кароліни.

Двома головними дорадниками секретаря Бірнса є сенатор Там Коннеллі з Тексасу — демократ та голова комітету закордонних справ — та Артур Г. Ванденберг, з Мішигену, визначний республіканець — член комітету закордонних справ. В день від'їзду секретаря Бірнса на мирову конференцію в Париж, він заявив: „Ми всі працюємо разом не як члени якоїсь політичної партії, чи якогось урядового відділу, ми працюємо разом як американці. Ми поділяємо одну думку, що Америка ніколи не повинна вертатись до ізоляції. Хоч шлях до міжнародної співпраці може бути дуже тяжким, ми знаємо, що ізоляція не дасть безпеки“.

Заступником секретаря Бірнса на мировій конференції є Джеймс Климент Дан, недавно призначений абасадором до Італії. Він є на дипломатичній службі з року 1919; був помішником секретаря державних справ в європейських справах; членом американської групи на конференції в Домбартон Овкс, дорадником американської делегації в Сан

Vital Need for Wacs as Laboratory Technicians



To meet the critical shortage of skilled personnel in hospitals, personnel centers, and headquarters installations, a program has been inaugurated by the War Department to re-enlist former Wacs. Hospital laboratory technicians such as Private First Class Eleanor Pearson, of Fitchburg, Mass., above, are in demand. Upon re-enlistment, former Wacs can volunteer either for the duration of the war plus six months, or until June 30, 1947, unless sooner relieved for the convenience of the Government. They are also eligible for the rank held at entry.

та Колумбії; член аериканської делегації президента Вільсона на Версайській Конференції року 1919; 2) В. Аверел Гарімен, американський абасадор у Великій Британії, бувший абасадор в СССР, один з найбільших залізничних магнатів в Злучених Державах, та 3) генерал-лейтенант Волтер Беддел Смит, американський абасадор в СССР, бувший визначний голова генерального штабу генерала Айзенгавера в часі війни.

Головними воєнними дорадниками Бірнса є: 1) бригадний генерал Джезмонд Д. Болмер, який був з американським військом на європейському фронті; 2) бригадний генерал Джордж А. Лінколн, голова стратегічного, політичного й оперативного відділу генерального штабу воєнного департаменту, та 3) бригадний генерал Джан К. Гергарт, по-

НОВА КНИЖКА
„БЕЗХАТНИЙ“
Написав — О. ЛУГОВИЙ.
Повість з життя українця у Канаді в двох частинах.
Нагороджена на Літерат. Конкурсі Укр. Народ. Союзу Зл. Держав в 1945 році.
300 СТОРІН ДРУКУ. ЦІНА \$2.00
Замовлення слати до:
M. D. FODCHUK, ADELAIDE ST., W. TORONTO, ONT., CANADA

НАДЗВИЧАЙНА НАГОДА
КУПИТИ МУРОВАНИЙ ДІМ НА 11 РОДИН З ОДНИМ ШТОРОМ, 609 ІСТ 6-та ВУЛИЦЯ, НЬЮ ЙОРК СІТІ.
Парове опріття, комбінешен сингс, вікна в кожній кімнаті. Ренту \$300 місячно. Ціна \$13,900. 4 кімнати є до замешкання зараз. Власник мусить продати з огляду на здоров'я. Прийме льоти як завдаток. За більше інформаціями ідіть, або пишіть, до:
STEPHEN D. SATZEWICH
REAL ESTATE AND GENERAL INSURANCE
32 EAST 7th STREET, NEW YORK 3, N. Y.
GRamercy 3-0713

БОЛІНІТ
Рани на ногах, опухлі ноги, набряклі м'язи, болочі ноги, флюїс (запалення жила), напухлі або болочі коліна чи істочки і ревматичні ноги успішно лікуюмо новими європейськими методами без операцій. Лікуємо згубніми ліками і котиками.
Офісові години: в понед. і четвер. від 1. до 8. веч.; вівторки і п'ятні. від 1. до 6. веч.; в сера від 1. до 5. веч.; в суб. від 12. до 4. полуд. В нед. і свята нема уряд. годин.
Dr. L. A. BENLA
320 W. 86 St., New York City
Близько Бродвею.
ENdicott 2-9178
СПЕЦІАЛІСТ В БОЛІНІТ.

A most widely discussed book
VICTOR KRAVCHENKO'S
I Chose Freedom
496 pages.—\$3.50
Get your copy from
“SVOBODA”
P. O. BOX 346
JERSEY CITY 3, N. J.
З Канади треба платити тільки американською валютою

ТАРЗАН, ч. 1452. Заговор дияволу.



“GO BACK TO THE TEMPLE, BANTU! PRETEND TO BE STILL UNDER THE HYPNOTIC SPELL. I WILL WAIT OUTSIDE THE TEMPLE GATE FOR THE MOMENT YOU FIND IT POSSIBLE TO ADMIT ME!”

WHEN TARZAN REALIZED DIANE'S TERRIBLE DANGER HE PLOTTED WITH BANTU TO BE ADMITTED TO THE TEMPLE

MEANWHILE, IN THE TEMPLE ZONDO PREPARED TO USE DIANE TO ADD ONE MORE DEATH-DEFYING ACT TO HIS REPERTOIRE.

AS DIANE PREPARED TO STEP ONTO THE TIGHTROPE, BANTU WATCHING FROM HIS CONCEALMENT REALIZED THE VINE WOULD NEVER SUPPORT HER WEIGHT!

Коли Тарзан зрозумів страшну небезпеку для Діани, він змовився з Банту, як дістатися до святині.

„Вернися до святині, Банту! Удавай, що ти ще загіпнотизований. Я буду ждати на двір за воротами, аж поки ти будеш міг мене впустити.“

Міжтим у святині Зондо приготувався, щоб ще додати одну точку до репертуару Діани.

Коли Діана вже була готова вступити на лаву, Банту, який придивлявся збоку, змркував, що шнур не витримає тягару її тіла.

ЗБОРНІ ВІДПІСІ У. Н. СОЮЗУ
КАРТЕРЕТ, Н. ДЖ. — Тов. Запорозька Січ, від 342, повідомляє всіх членів, що місячні збори відбудуться в неділю, 22-го вересня, в годині 2. пополуноч, в галі церковній. Просимо всіх членів прийти на час. — І. Саврак, пресд.: А. Скошинець, кас.: І. Маркович, секр.

ПОШУКУЮТЬ
ПОШУКУЄ ЖЕНИ БРАТА
СТЕПАН ГРУБЯК,
син Яна і Катерини з Шуприкав, літ. около 50, виїхав до Америки 1913 року і знаходиться в Шікаго, Ілліной або Дітройт, Міш.
РОМАНЧУК СТЕПАН
з женою АННОЮ з дому ГРУБЯК, дочка Яна і Анастасії Цуприков з Кодомні, Галичина. Знаходиться у Німеччині. Адреса:
(13a) REGENSBURG, GANSHOFEN, SIEDLUNG.
Imperialstr. 3, Bayreuth, U. S. Zone, Germany.

ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ
Для 12. вересня 1946 року помер у 70. році життя
МИХАЙЛО КОНИК,
догоспийний член Бр. св. с. Николая, від 104 У. Н. Союзу в Перт Амбой, Н. Дж.
Покійний вступив до Союзу в 1907 році. Походив з села Мала, повіт Добромилів, Зах. України. Похований у смутку жону Гелени і 5 дітей: 3 подружжя доньки і 2 сини: Йосифа і Івана, та 7 онуків.
Похорон відбувся 14. вересня в погребового заведення до гр. кат. церкви і на цвинтарі при участі родини, Бр. св. О. Николая і знайомих. — В. Р. ПІ.
М. Зельбак, секр.

Для 12. липня 1946 р. помер у Бріджпорт, Н. Дж.
МИТРО КОВАЛІВ.
Покійний народився в 1891 р. в селі Лихович, повіт Журавно, Закарпатська Україна. Був в Американській Армії і перебув 4 роки на фронті першої світової війни. Похований у смутку жону Марію і 2 дітей: дочку Ольгу і сина Михайла. Похорон відбувся 15. липня. Похорон відправив о. Павловський, парох української православної церкви в Мінніаполіс. Американський Ветеран на Overlook Cemetery. — В. Р. ПІ.
М. Зельбак, секр.

ГРОШІ НА УКРАЇНУ ТА ДО ВСІХ ЧАСТЕЙ СВИТА
ШИФКАРТИ - ПОДОРОЖНІ ДОКУМЕНТИ
Продажа різних бізнесів, домів, фарм, та різного роду аскурацій
WESSON & BARTKIW
Steamship Agency
ПЕТРО БАРТКІВ
REAL ESTATE & INSURANCE BROKER, NOTARY PUBLIC
309 East 14th Street, New York 3, N. Y.
Telephone: ALgonquin 4-8254.




ШКІЛЬНІ КНИЖКИ
КУПИТЬ ВИ ПОТРЕБНІ КНИЖКИ!
Не досить післати дитину до школи. Треба їй ще дати книжки, без котрих вона не може навчитися читати, а потім книжки, щоб захопити її читати.
Ось Вам вибір таких книжок для дітей:
ПЕРША КНИЖЕЧКА (Буквар) М. Матвійчука 75 ц.
ДРУГА КНИЖЕЧКА (читанки для 2. класу) М. Матвійчука 75 ц.
ЧЕТВЕРТА КНИЖЕЧКА (читанка для 4. класу) М. Матвійчука 75 ц.
ШКІЛЬНИЙ СПІВАНІК у двох частих, Зладив Ф. Колеса 75 ц.
ПОЧАТКОВА ГЕОГРАФІЯ, написав Степан Рудницький для народних шкіл 60 ц.
МАТЕМАТИКА, Ів. Андрущенко, практичні поради з арифметики та геометрії, опр. 50 ц.
МАЛА ІСТОРІЯ УКРАЇНИ, І. Крип'якевича 15 ц.
МАЛИЙ КАТЕХІЗМ християнсько-католицької релігії. Уложив о. Іван Рудович 35 ц.
ХРИСТІАНСЬКО-КАТОЛИЦЬКА НАУКА ВІРИ в біблійних оповіданнях для дітей. о. С. Біленький 50 ц.

ДЛЯ УЧИТЕЛІВ:
МЕТОДИЧНИЙ ПІДРУЧНИК до навчання перших початків українського письма. Зладив М. Матвійчук 75 ц.
Замовлення слати:
“SVOBODA”
81-83 GRAND ST., (P. O. Box 346) JERSEY CITY 3, N. J.

ЗМІНА АДРЕСИ
МОЯ НОВА АДРЕСА:
N. MAKSYMOWICH
1784 West Avenue,
Corner 18th Street,
Miami Beach 39, Fla.
Phone: 5-7786.

Що робити на біль
ARTHRITIS
(недуга злучень)
Спробуйте це безплатно
Як Ви ще ніколи не вживали "Rosie Tabs" а болю запалення злучень, запалення нервів, ревматизму, ми хочемо, щоб Ви їх спробували на наше ризико. Ми пишемо Вам повну пакуку з котрої Ви можете вжити 24 Табл. ДАРОМ. Як не здає Вас моментально полеміка, яку відчуватимете прижемо в вашій терпінності, зверніть свою пакуку і Ви нічого нам не доведіть. Ми відіємо не так практично. НЕ ПОСИЛАЙТЕ ГРОШЕЙ. Пишіть лише ім'я і адресу, а ми негайно вишлемо Вам Tabs відомою поштою. ROSIE PRODUCTS CO., Dept. 05, 2708 Farwell Ave., Chicago 45, Ill.

УКРАЇНСЬКА МУЗИЧНА ШКОЛА
при церкві св. Юра, 33 E. 7th St. в Нью Йорку, Н. Дж.
відновлює науку на такі інструменти: Скрипку, чело, п'яна, Кларнет, Саксофони, Труби, Мандоліни, Гітари, Оркестри, Сухові інструменти, теорію музики.
Вісім дітей відбудується щодня від 4-го до 7-го вечір. з шкільним четвергом. В суботу від год. 9-го зранку до 2-го пополуноч.



МИРОН ЛИТВИН
І СИН
УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ
Обслуговування і поховання в ІРВІНГТОНІ, Н. Дж.
801 SPRINGFIELD AVENUE, IRVINGTON, N. J.
Phone: ESsex 3-9090

НЕ ВИДАВАЙТЕ ЗАБАГАТО
Завжди ШАДІТЬ дитину в вашого забезпечення. Ми укладуємо прекрасні ЦІЛІНІ ПОХОРОН за \$150.00
У випадку смерті в родині лавчани
KAIN MORTUARIES, INC.
Найбільший український погребовий заклад в Америці
S. KANAI KAIN, Pres.
433 STATE STREET, PERTH AMBOY, N. J.
Phone PE 4-4446
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
86 ELIZABETH AVENUE, NEWARK, N. J.
Phone: BRIDGE 3-6763
ELIZABETH, N. J.
225 WEST JERSEY STREET
Phone: EL 2-3611

ІВАН БУНЬКО
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
Завжди ШАДІТЬ дитину в вашого забезпечення. Ми укладуємо прекрасні ЦІЛІНІ ПОХОРОН за \$150.00
У випадку смерті в родині лавчани
JOHN BUNCO
Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 5th St., NEW YORK CITY.
Dignified funerals as low as \$150.
Telephone: GRamercy 7-7661

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
Завжди ШАДІТЬ дитину в вашого забезпечення. Ми укладуємо прекрасні ЦІЛІНІ ПОХОРОН за \$150.00
У випадку смерті в родині лавчани
BRANCH OFFICE & CHAPEL
707 Prospect Avenue, (cor. E. 159 St.) BRONX, N. Y.
Tel. MEtro 5-6577